

## Marie Moret à Hachette et Cie, 16 février 1894

Auteur·e : **Moret, Marie (1840-1908)**

### Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Les relations du document

#### Collection Correspondant.e.s

[Hachette](#) est destinataire de cette lettre

---

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

### Citer cette page

Moret, Marie (1840-1908), Marie Moret à Hachette et Cie, 16 février 1894,  
1894-02-16

Équipe du projet FamiliLettres (Familistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN  
(UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle)

Consulté le 08/08/2025 sur la plate-forme EMAN :  
<https://eman-archives.org/Famililettres/items/show/32614>

### Informations sur le document source

CoteInv. n° 1999-09-54

Collation2 p. (311r, 312r)

Nature du documentCopie à la presse d'un manuscrit

Lieu de conservationFamilistère de Guise

### Informations sur l'édition numérique

ÉditeurÉquipe du projet FamiliLettres (Familistère de Guise - CNAM) & Projet  
EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle)

Droits Familistère de Guise et Bibliothèque centrale du CNAM ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

## Présentation

Auteur·e [Moret, Marie \(1840-1908\)](#)

Date de rédaction [16 février 1894](#)

Lieu de rédaction 14, rue Bourdaloue, Nîmes (Gard)

Destinataire [Hachette](#)

Lieu de destination 79, boulevard Saint-Germain, Paris

## Description

Résumé Demande quel serait le montant des droits de reproduction dans *Le Devoir* de la traduction française de l'un des deux romans d'Edward Bulwer Lytton, *Zanoni* ou *Pisistrate Caxton*. Rôle des romans dans *Le Devoir* et œuvre désintéressée du journal.

## Mots-clés

[Administration et édition du journal Le Devoir](#), [Librairie](#)

Personnes citées [Girardin, Jules \(1832-1888\)](#)

Œuvres citées

- [Lytton \(Edward Bulwer\), Aventures de Pisistrate Caxton, traduit par Edouard Scheffter, Paris, L. Hachette, 1857.](#)
- [Lytton \(Edward Bulwer\), Zanoni : roman anglais, traduit par Paul Lorain, Paris, L. Hachette, 1882.](#)

## Informations biographiques sur les correspondant·es et les personnes citées

Nom Hachette

Genre Non pertinent

Pays d'origine France

Activité

- Commerce
- Métiers du livre

Biographie Librairie et maison d'édition fondée à Paris en 1826 par Louis Hachette.

Notice créée par [Équipe du projet FamiliLettres](#) Notice créée le 28/07/2022

Dernière modification le 26/04/2023

Nîmes 16 février 1894  
par l'obligeance de mon frère  
14 rue ~~Boulevard~~<sup>de la République</sup> n° 10  
Nîmes (Gard) mais si rares !

Vues de Messieurs Machette et Ciprèse  
Médiéval, qui me fascinent.

Je vous prie de nous accuser de la réception de notre lettre du 14<sup>me</sup>.  
Reçue également notre Catalogue,  
envoi dont je vous remercie.

C'est sur "Zanoni" 2 vol. par  
Sir W. Bulwer Lytton que mon  
choice s'arrêterait quant à  
présent. Je vous prie donc de  
bien vouloir me faire con-  
naître à quelles conditions  
vous n'y auriez pas à repro-  
duire cette œuvre dans ma  
revue mensuelle "Le Dernier".

Comme j'ai déjà au Théâtre  
de Nîmes le livre, cette revue

Pour son Pédagogue Caston

compte peu d'abonnés, elle se  
distribue surtout en échanges  
et services gracieux. Je l'entre-  
tiens uniquement pour rappeler la mémoire de mon mari,  
le fondateur du Familistère.

La place des romans est  
faible dans le "Dernier"; mais je  
voudrais n'y insérer que des  
œuvres ayant un mérite se fai-  
te distinguant soit par l'éleva-  
tion des vues, comme c'est le cas  
je crois avec "Zanoni", soit par  
leur haute portée éducative  
comme le sont par exemple,  
les œuvres de J. Gérardin.

Mais, j'ai le regret de vous  
le répéter, le prix de revient  
de ma revue est déjà enor-  
mément comparé à son faible  
 tirage, conséquemment à son

peu d'utilité, bien que j'aie des lecteurs un peu partout jusqu'en Amérique, mais si rares !! Vous m'obligez donc beaucoup. Messieurs, en me faisant des conditions assez modérées pour que je n'hésite pas à endosser cette nouvelle charge.

Veuillez agréer, Messieurs,  
avec mes remerciements anticipés, l'assurance de toute ma considération

Marie Godin

16 rue Bourdaloue

Nîmes

(Paris)

P.S. Vous m'obligez en prenant  
notre entier s<sup>e</sup>.

Nîmes 18 février qd

16 rue Bourdaloue

Nîmes —

Monsieur Grignier,

Je vous prie de bien vouloir  
me envoyer au 16<sup>e</sup> rue Bourdaloue  
des kilogr. de bûchettes en sacs,  
comme celles que nous nous étions  
librées il y a l'an & demain.

Comme précédemment, j'en  
paierai le montant à la  
personne qui fera la liaison.

Veuillez agréer, Messieurs,  
avec mes remerciements anti-  
cipés, l'assurance de toute ma  
considération

Marie Godin